

入学・入会申込書

Antrag auf Familienmitgliedschaft in der japanischen Schule Dendenmushi Duisburg

お子様が入学される場合、保護者とお子様に正会員（家族会員）として登録していただく必要があります。
Für die Teilnahme am Unterricht ist die Mitgliedschaft der Kinder und mind. eines Erziehungsberechtigten erforderlich.

我々は、デュースブルク日本語学校でんでんむしへの入会を申請します。
Hiermit beantragen wir die Aufnahme der folgenden Personen in den Verein.

入学のお子様 Kinder, die am Unterricht teilnehmen

		一人目 1. Kind	二人目 2. Kind
姓 Familien- name	ローマ字 Alphabet		
	日本語 Japanisch		
名 Vorname	ローマ字 Alphabet		
	日本語 Japanisch		
生年月日（西暦） Geburtsdatum			

三人目以上のお子さんに関しては、同じ用紙をもう一部提出してください。Für weitere Kinder bitte ein weiteres Formular ausfüllen.

保護者 Erziehungsberechtigte（最低保護者お一人の申し込みが必要です/mind. 1 Erziehungsberechtigte/r）

		保護者 1 / 1. Erziehungsberechtigte/r	保護者 2 / 2. Erziehungsberechtigte/r
姓 Familien- name	ローマ字 Alphabet		
	日本語 Japanisch		
名 Vorname	ローマ字 Alphabet		
	日本語 Japanisch		
生年月日（西暦） Geburtsdatum			
通り Straße, 番号 Nr.			
郵便番号 Postleitzahl, 町 Stadt			
電話番号 Telefonnummer			
E-Mail			
署名地 Ort, 日付 Datum 保護者署名 Unterschrift			

署名地 Ort, 日付 Datum

Einverständniserklärung zur Einladung zur Mitgliederversammlung per Email

Ich bin / Wir sind damit einverstanden, dass mir/ uns die Einladung für die Mitgliederversammlung per Email zugeschickt wird.

署名地 Ort, 日付 Datum

保護者署名 Unterschrift der Erziehungsberechtigten

Einwilligung zur Verarbeitung und Speicherung personenbezogener Daten durch Japanische Schule Dendenmushi Duisburg

Mit meiner Beitrittserklärung zum Verein Japanische Schule Dendenmushi Duisburg und der Anmeldung meines minderjährigen Kindes/meiner Kinder zum durch den Verein erteilten Unterricht willige ich ein, dass die mich und mein Kind/meine Kinder betreffenden Daten in dem Verein erhoben, gespeichert und verarbeitet werden, soweit sie für das Mitgliedschaftsverhältnis, die Verwaltung der Mitglieder und die Verfolgung der Vereinsziele erforderlich sind.

Es geht dabei um die in folgenden notwendigen Formularen gemachten Angaben:

入学・入会申込書 Antrag auf Familienmitgliedschaft

sowie Lerner*innen-Daten, die im Rahmen des Unterrichts anfallen und zur Durchführung des Unterrichts benötigt werden

Die Datenschutzinformationen gemäß Artikel 13 bis 14 DS-GVO habe ich zur Kenntnis genommen.

Ich bin auch damit einverstanden, dass die in den genannten Formularen enthaltenen **Kontaktdaten** zu Vereinszwecken durch den Verein genutzt und hierfür auch an andere Mitglieder des Vereins weitergegeben werden dürfen.

Weiter bin ich mit der Kommunikation über unverschlüsselte Email einverstanden.

Die Einwilligung zur Datenspeicherung und Datenverarbeitung kann jederzeit widerrufen werden. Schreiben Sie dazu eine E-Mail an JapanischeSchuleDU@gmail.com. Ein solcher Widerruf kann den Ausschluss aus dem Verein zur Folge haben.

Name, Vorname (Alphabet)

Erziehungsberechtigte 1 _____

Erziehungsberechtigte 2 _____

Kind 1 _____

Kind 2 _____

Kind 3 _____

Ort, Datum

Unterschrift der Erziehungsberechtigten 1 und ggf. 2

Einwilligung Foto- und Filmaufnahmen

☐ Ich bin/wir sind mit der Erstellung und Veröffentlichung jeglicher Foto-/Filmaufnahmen meines/unseres Kindes nicht einverstanden.

☐ Ich/wir erkläre/n hiermit unser Einverständnis, dass Foto-/Filmaufnahmen, auf denen mein/unser/e Kind/Kinder _____ klar zu erkennen ist/sind, erstellt werden dürfen.

Weiterhin bin ich/sind wir damit einverstanden, dass diese Foto-/Filmaufnahmen meines/unseres Kindes für folgende Publikationen veröffentlicht werden dürfen:

- ☐ Druckerzeugnisse und Aushänge (文集アルバム、発表会での展示など)
- ☐ Veröffentlichung auf der Homepage von der Schule Dendenmushi
- ☐ Veröffentlichung in Social Media (z. B. Facebook)
- ☐ Berichterstattung in Medien (Zeitung, TV)

Es werden keine personengebundenen Daten publiziert. Eine Verwendung der Aufnahmen für andere als die beschriebenen Zwecke ist unzulässig.

Diese Zustimmung kann jederzeit (auch ohne Angabe von Gründen) widerrufen werden (Art. 7 Abs. 3 DSGVO).

Es wird darauf hingewiesen, dass bei der Veröffentlichung von Fotos im Internet die Auffindbarkeit über Suchmaschinen gegeben ist und dass eine mangelnde Möglichkeit der vollständigen Löschung ebenso wie die Möglichkeit von Missbrauch durch Dritte sowie eine Gefahr des möglicherweise mangelhaften Rechtsschutzes bei Missbrauch der Fotos außerhalb der EU besteht.

Die/der Unterzeichnende/n verpflichten/verpflichtet sich, die ihnen/ihr/ihm zur Verfügung gestellten Foto- und Filmaufnahmen ausschließlich privat zu nutzen und nicht an Dritte weiterzugeben oder zu veröffentlichen oder in sonstiger Weise missbräuchlich zu verwenden.

Die japanische Schule Dendenmushi Duisburg verpflichtet sich, für eine weitergehende Nutzung der Foto- und Filmaufnahmen, die über die vorstehend genannten Zweckbestimmungen hinausgeht, eine jeweils zweckgebundene Einwilligung der/des Erziehungsberechtigten einzuholen.

Ort, Datum

Unterschrift der Erziehungsberechtigten 1 und ggf. 2